

Ficha de Informações de Segurança de Produtos Químicos - FISPQ (MSDS)

Nome do Produto: **FAZE-MUL* CW** PÁGINA 1 DE 8 FISPQ N°: 13475 REVISÃO: DATA DA ÚI TIMA REVISÃO: 09/10/2013

1. IDENTIFICAÇÃO DO PRODUTO E DA EMPRESA

Nome do Produto: FAZE-MUL* CW

Código interno de identificação: 13475

Nome da Empresa: M-I SWACO do Brasil - Comércio, Serviços e Mineração Ltda.

Rua Jesus Soares Pereira, nº 507 - Costa do Sol Endereço:

Macaé - RJ - CEP 27923-370

Telefone: +55 21 3171-3206

Telefone para emergências: 0800-707-7022 / 0800-17-2020 (SUATRANS)

Fax: +55 21 2533-0574 E-mail: agodinho@slb.com

2. IDENTIFICAÇÃO DE PERIGOS

Perigos Mais Importantes: Perigo! Corrosivo. Pode causar queimaduras nos olhos, pele e

Ver Seção 10 – Estabilidade e Reatividade

trato respiratório. Tóxico para os organismos aquáticos.

Perigos físicos e

químicos:

Perigos Específicos: Produto corrosivo.

Efeitos do Produto: Efeitos Adversos à Saúde Humana

Principais Sintomas

Contato com os olhos: Pode causar queimaduras, danos severos aos olhos e cequeira.

Contato com a pele: Pode causar queimaduras na pele.

Inalação: Pode causar queimaduras nos pulmões e trato respiratório. Ingestão: Pode causar queimaduras na boca, garganta e estômago.

Carcinogenicidade e Vide Seção 11 – Informação Toxicológica. **Efeitos Crônicos:**

Rotas de Exposição: Inalação. Contato com a pele e olhos. Órgãos Alvos: Sistema Respiratório, pulmão, pele e olhos. Condições médicas Sistema Respiratório, pele e olhos.

agravadas pela exposição:

Efeitos Ambientais:

Elementos apropriados da

rotulagem:

Ver Seção 12 – Informações Ecológicas.



Classificação do Produto Químico:

Produto perigoso

Número da ONU: 2735 Classe de Risco: Classificação NFPA 704:

4 - Extremamente perigoso

3 – Muito perigoso

2 - Perigoso

1 - Pouco perigoso

0 - Não perigoso



 Nome do Produto:
 FAZE-MUL* CW
 Página 2 de 8

 FISPQ №: 13475
 Revisão:
 0
 Data da última revisão:
 09/10/2013

3. COMPOSIÇÃO E INFORMAÇÕES SOBRE OS INGREDIENTES

TIPO: PREPARADO

Nome químico ou comum: N/A

Sinônimo: N/A

Natureza Química: Mistura.

Aplicação: Aditivo para fluido de completação. Emulsificante.

Ingredientes ou impurezas que contribuam para o perigo:

Ingrediente	CAS no.	% peso	Comentários sobre os ingredientes	
Amina graxa etoxilada	25307-17-9	60-100	No. CAS 13127-82-7 também é aplicável.	
Oleilamina	112-90-3	1-5	Sem comentários.	

Comentários da Composição: Os valores de DL50 e CL50 dos componentes são fornecidos na Seção 11, se disponíveis.

4. MEDIDAS DE PRIMEIROS-SOCORROS

Contato com os olhos: Imediatamente lavar os olhos com grande quantidade de

água. Remover lentes de contato. Continue a lavagem por pelo menos 15 minutos. Busque auxílio médico imediato.

Contato com a pele: Imediatamente lavar a pele com água e sabão por no mínimo

15 minutos. Remover as roupas contaminadas e lavá-las antes de reutilizá-las. Busque auxílio médico imediato.

Inalação: Mover a pessoa para ar fresco. Se não estiver respirando,

aplicar respiração artificial. Se estiver respirando com dificuldades, aplicar oxigênio. Busque ajuda médica imediata.

Ingestão: Lavar a boca com água muitas vezes. Não induza o vômito.

Diluir com 2-3 copos de água ou leite, se consciente. Busque

ajuda médica imediata.

Ações que devem ser evitadas: Nunca dê nada pela boca de uma pessoa inconsciente.

Proteção para o prestador de

socorros:

Usar EPI apropriado identificado na seção 8. As pessoas que

buscarem auxílio médico devem levar uma cópia desta

FISPQ com elas.

Notas para o médico: Os olhos podem ser lavados com uma solução de ácido

acético @ 0.5% antes da lavagem com água. A pele também pode ser lavada com a mesma solução de ácido acético

antes da lavagem com água e sabão.

5. MEDIDAS DE COMBATE A INCÊNDIO

Meios de Extinção apropriados: Neblina d'água, dióxido de carbono (CO₂),

espuma, pó químico.

Meios de Extinção não recomendados:

Perigos específicos:

Métodos especiais: Jatos d'água podem ser usados para manter as

N/D

N/D

embalagens expostas ao fogo resfriadas.

Nome do Produto: **FAZE-MUL* CW** PÁGINA 3 DE 8

FISPQ N°: 13475 REVISÃO: DATA DA ÚLTIMA REVISÃO: 09/10/2013

Classe de Inflamabilidade: IIIB

Informações de explosão: Sensibilidade ao Impacto Mecânico: N/A

Sensibilidade à Descarga Estática: aplicável, a informação é fornecida na Seção 5, nos campos "Procedimentos especiais de combate a incêndio" e "Outras propriedades de inflamabilidade" e na Seção 6 - Medidas de Controle para Derramamento ou Vazamento.

Condições de inflamabilidade: Os produtos são classificados como inflamáveis/

combustíveis baseado em seu Ponto de Fulgor definido de acordo com a Declaração de Regulamentos de Produtos Controlados do Canadá e com a Administração de Segurança e Saúde Ocupacional dos EUA e regulamentações de transporte (Brasil, consultar Resolução nº 420 da ANTT). Ver nas Seções 1, 2, 5, 14 e 15 a informação sobre а classificação

inflamável/combustível.

Materiais inflamáveis/combustíveis podem entrar em ignição e em queima se expostos a chamas

ou outras fontes de ignição.

Outras propriedades de inflamabilidade: N/D

Não entrar em área do incêndio sem o EPI Proteção dos bombeiros:

apropriado, incluindo equipamento de resgate com suprimento de ar e roupa para combate a incêndio (incluindo capacete para combate a incêndio, calças, casacos, botas e luvas).

Procedimentos especiais de combate a incêndio: Evacuar a área e combater o incêndio de uma distância segura. Manter a água de retorno do resfrio fora do esgoto e caneletas de água.

Produtos perigosos da combustão: Óxidos de: Carbono. Nitrogênio.

6. MEDIDAS DE CONTROLE PARA DERRAMAMENTO OU VAZAMENTO

Precauções pessoais: Usar EPI apropriado identificado na seção 8. Métodos para limpeza:

Grandes Vazamentos: Evacuar a área do vazamento com exceção da equipe de

resposta a emergência. Remover as pessoas do local e manter-se no sentido contrário da direção do vento. Extinguir todas as fontes de ignição. Evitar fagulhas, chamas, calor e fumaças. Estancar o vazamento se isso puder ser feito de maneira segura. Conter o material derramado. Absorver em vermiculita, areia seca ou terra e colocar o material em embalagem que se possa lacrar para

descarte.

Pequenos Vazamentos: Utilizar as mesmas medidas mencionadas acima.

Precauções ao meio

ambiente:

Não permitir a entrada na rede de esgoto ou águas superficiais ou subterrâneas. Os resíduos devem ser descartados obedecendo às leis federais, estaduais e locais. Nos EUA, para produtos com componentes com quantidade reportada (RQ) - se o RQ é excedido, relate ao National Spill Response Office em 1 800 424

7. MANUSEIO E ARMAZENAMENTO

Manuseio

Medidas técnicas: Lavar-se completamente após o manuseio.

Prevenção de exposição Usar EPI apropriado. Evitar contato com a pele, olhos ou roupa.

FAZE-MUL* CW Nome do Produto: PÁGINA 4 DE 8

FISPQ N°: 13475 REVISÃO: DATA DA ÚLTIMA REVISÃO: 09/10/2013

do trabalhador: Não inalar os vapores.

Orientações para manuseio

seguro:

Usar apenas em área bem ventilada.

Armazenamento

Medidas técnicas: Seguir as boas práticas seguras de armazenagem em relação à

paletização, uso de filme, amarração, armazenagem e/ou

empilhagem.

Condições de Armazenamento

Adequadas: Armazenar em área seca, bem ventilada e a temperaturas

moderadas. Manter a embalagem fechada. Manter afastado do

calor, fagulhas e chamas.

Produtos e materiais

Estocar longe de materiais incompatíveis. Ver seção 10 -

incompatíveis: Estabilidade e Reatividade.

CONTROLE DE EXPOSIÇÃO E PROTEÇÃO INDIVIDUAL

Parâmetros de Controle

Limites de exposição (EUA, ACGIH)

Ingrediente	CAS n°	% peso	ACGIH TLV TWA	OSHA PEL TWA	NR 15 – anexos LT/VT	Obs.
Amina graxa etoxilada	25307-17-9	60-100	N/A	N/A	N/A	Nenhuma
Oleilamina	112-90-3	1-5	N/A	N/A	N/A	Nenhuma

Medidas de Controle de Engenharia:

Usar ventilação exaustora local quando necessário para manter a exposição do trabalhador abaixo dos limites de tolerância. Manter soluções aguosas de ácido acético a 0.5% em áreas de manuseio e estocagem. Esta solução deve ser usada para lavar os olhos e pele, em caso de exposição. Ver também Seção 4.

Equipamento de Proteção Individual

Todo EPI deve ser selecionado baseado em uma avaliação tanto dos riscos químicos quanto dos riscos de exposição a estes perigos. Os EPIs recomendados abaixo são baseados em nossa avaliação de riscos químicos associados com estes produtos. O risco de exposição e necessidade para proteção respiratório irá variar de local de trabalho a local de trabalho e deverá ser avaliado pelo usuário.

Proteção dos olhos/face:

Usar óculos de segurança, tipo goggles. Usar máscara

facial.

Proteção da pele e do corpo:

Usar roupa apropriada para prevenir o contato repetitivo ou prolongado do produto com a pele. Usar luvas resistentes a produtos químicos tais como: Nitrila e borracha butílica. Usar

botas de borracha e avental de borracha.

Proteção respiratória:

Todo o equipamento de proteção respiratória deve estar de acordo com o programa de proteção respiratória conforme os requisitos contidos na 29 CFR 1910.134 (U.S OSHA Respiratory Protection Standard) ou de acordo com requisitos locais equivalentes.

Se exposto a particulados ou aerossóis:

Filtro de combinação A/P2 (N95 - nos EUA) (gases

orgânicos e poeiras).

Precauções especiais: Usar somente EPI com Certificado de Aprovação do MTE.

FAZE-MUL* CW Nome do Produto: PÁGINA 5 DE 8

FISPQ N°: 13475 REVISÃO: DATA DA ÚLTIMA REVISÃO: 09/10/2013

Medidas de higiene: A roupa de trabalho deve ser lavada separadamente ao fim

de cada turno de trabalho. A roupa deve ser descartada se

tiver contato com o produto.

PROPRIEDADES FÍSICO-QUÍMICAS

Estado físico: Líquido.

Cor: Incolor a amarelo pálido.

Odor: De Amina. pH: N/D Ponto de fusão/congelamento: N/D

Ponto de fluidez: 1 °C (34 °F) Ponto de ebulição: > 300 °C (572 °F) Ponto de Fulgor: $> 149 \,^{\circ}\text{C} (300 \,^{\circ}\text{F})$

Método do Ponto de Fulgor: Vaso fechado PM (PMCC).

Taxa de Evaporação: N/D Limite Superior de Inflamabilidade (% N/A

em volume de ar):

Limite Inferior de Inflamabilidade (% N/A

em volume de ar):

Temperatura de auto-ignição: N/A

< 0,1 hPa a 20 °C (68 °F) Pressão de vapor:

Densidade de vapor (ar = 1): N/D

Densidade/Gravidade específica: 0,91 g/mL a 20 °C (68 °F) Solubilidade (água): Insolúvel. Dispersível.

Viscosidade: 150 mPa.s a 20 °C (68 °F) (dinâmica)

10. ESTABILIDADE E REATIVIDADE

Estabilidade química: Estável.

Condições a evitar: Manter afastado de calor, fagulhas e chamas. A luz solar direta. Materiais ou Substâncias Metais, alumínio, cobre e ligas de cobre, zinco e ligas de zinco.

Incompatíveis:

Condições de Reatividade: Ver Condições a evitar e Materiais ou Substâncias Incompatíveis,

se aplicáveis.

Produtos perigosos da

decomposição:

Para produtos perigosos da decomposição, ver seção 5.

Polimerização perigosa: Não ocorre.

11. INFORMAÇÕES TOXICOLÓGICAS

Efeitos toxicológicos dos componentes: Todos os efeitos toxicológicos dos componentes são listados abaixo. Se nenhum efeito for listado, nenhum dado foi encontrado.

Efeito Agudo Ingrediente CAS no. **DOSE TÓXICA - DL 50:** Amina graxa etoxilada 25307-17-9 DL50 Oral: 1260 mg/L (rato)

Informação Toxicológica do Produto

Toxicidade Aguda, Irritação e Consultar a Seção 2.

Sensibilização: Toxicidade Crônica,

Carcinogenicidade, Toxicidade

Ver Resumo Toxicológico do Componente e Reprodutiva, Teratogenicidade, Informação Toxicológica do Produto, se disponível. Embriotoxicidade, Efeitos

Mutagenicidade:

Principais Sintomas: N/D Informações Toxicológicas do N/D Produto:

NOME DO PRODUTO: FAZE-MUL* CW PÁGINA 6 DE 8

FISPQ N°: 13475 REVISÃO: 0 DATA DA ÚLTIMA REVISÃO: 09/10/2013

12. INFORMAÇÕES ECOLÓGICAS

Dados de Ecotoxicidade dos

componentes

Ingrediente CAS no. Dados

CL50 96H: 0,39 (peixe); CE50 48H: 0,1
Amina graxa etoxilada 25307-17-9 -1 mg/L (Dáfnia magna); Cl50 72H:

0,011 - 0,1 mg/L (alga)

Efeitos ambientais, comportamentos

e impactos do produto:

Ecotoxicidade

Mobilidade no Solo: Insolúvel / Dispersível em água.

Potencial Bioacumulativo: N/D

Persistência e Degradabilidade: > 60% Biodegradável (Closed Bottle Test, OECD 301D).

Outros Efeitos Adversos: N/D

13. CONSIDERAÇÕES SOBRE TRATAMENTO E DISPOSIÇÃO

Métodos de Tratamento e

Disposição

Produto: Sob Agência de Proteção Ambiental dos EUA (EPA) e Ato de

Recuperação e Conservação de Recursos (RCRA) é responsabilidade do usuário determinar no momento da disposição, se o produto atende o critério RCRA para os resíduos perigosos. Isso porque o uso, transformações,

misturas, processos do produto, etc., podem tornar os materiais

resultantes perigosos.

Resíduos: A classificação do resíduo deve seguir os parâmetros da NBR

10004. Recuperar, reclassificar ou reciclar o produto, se possível. Se o produto se tornar um resíduo, descarte em aterro

industrial permitido.

Embalagens Usadas: Os recipientes vazios retém resíduos. Todas as precauções

constantes nos rótulos devem ser observadas. Assegurar que os recipientes estão vazios pelos critérios RCRA antes do descarte

em aterro industrial permitido.

14. INFORMAÇÕES SOBRE TRANSPORTE

Brasil - MT/ANTT

№ ONU: 2735

Nome Apropriado para

AMINAS, CORROSIVAS, LÍQUIDAS,

Embarque: N.E., OU POLIAMINAS,

CORROSIVAS, LÍQUIDAS, N.E.

Classe de Risco:

Elemento apropriado para Rótulo de Transporte:



Risco Subsidiário:

Nº de Risco:

Grupo de Embalagem:

Provisões Especiais:

Quant. Limitada por Veículo:

Embalagens e IBCs:

80

274

274

274

Quant. Limitada por Veículo:

BC02

U.S. DOT

Descrição de embarque: AMINAS, CORROSIVAS, LÍQUIDAS,

N.E., OU POLIAMINAS,

NOME DO PRODUTO: FAZE-MUL* CW PÁGINA 7 DE 8

FISPQ N°: 13475 REVISÃO: 0 DATA DA ÚLTIMA REVISÃO: 09/10/2013

Sim. Alquil amina etoxilada.

CORROSIVAS, LÍQUIDAS, N.E. (Contém alquil amina etoxilada), Classe 8, Grupo de Embalagem (PG) II. Se embarcado por meio marítimo em containers a granel ou não a granel ou se transportados a granel por via áerea, terrestre ou

ferroviário: Adicione: Poluente Marinho.

Poluente Marinho:

Autorização de Embalagem

RQ do Produto

N° do Guia de Atendimento

a emergência:

153

IMDG:

Descrição de embarque:

EMS No.:

Classe de risco:

ICAO/IATA

Descrição de embarque:

Classe de risco:

Ver descrição de embarque do U.S DOT.

Ver descrição de embarque do U.S DOT.

15. REGULAMENTAÇÕES

Regulamentação no Brasil

Etiquetagem

Regulamentação nos EUA

SARA 311/312:

SARA 311/312 Categoria do Risco: Risco imediato (agudo) à saúde.

SARA 302/304, 313; CERCAL RQ: Se nenhum componente estiver listado abaixo, este produto não está sujeito às Regulamentações SARA e CERCLA e não contém nenhum produto químico listado na Preposição 65, que possa apresentar um risco significativo sob condições normais de uso.

Ingrediente	SARA 313	CERCLA	SARA 302/ TPQs	CA 65 Câncer	CA 65 Dev Tox.	CA 65 Repro. F	CA 65 Repro. M

Inventário Internacional

AICS (Austrália)

DSL (Canadá)

Estoque da China

EINECS/ELINCS (União Européia)

METI ENCS (Japão)

TCCL ECL (Coréia)

Os componentes são listados ou isentos de serem listados. Os componentes são listados ou isentos de serem listados. Os componentes são listados ou isentos de serem listados. Os componentes são listados ou isentos de serem listados. Contém um componente que não está listado.

Nova ZelândiaOs componentes são listados ou isentos de serem listados.PICCS (Filipinas)Os componentes são listados ou isentos de serem listados.TSCA (EUA)Os componentes são listados ou isentos de serem listados.

TSCA (EUA) Nenhum dos componentes estão sujeitos a exigência de notificação

para exportação pelo TSCA 12(b).

Regulamentos do Canadá Declaração de Regulamentos de Produtos Controlados: Este

produto foi classificado de acordo com o critério de risco da CPR e a MSDS contém toda a informação requerida pela

CPR.

Classificação WHMIS: E

16. OUTRAS INFORMAÇÕES

Este documento é uma tradução e adaptação da MSDS (FISPQ) em inglês e está de acordo com os requisitos da NBR 14725:2009.

Revisão do MSDS em inglês: 1/09 de março de 2012.

Legendas e abreviaturas: N/A - Não Aplicável

N/D - Não Determinado

 NOME DO PRODUTO:
 FAZE-MUL* CW
 PÁGINA 8 DE 8

 FISPQ N°: 13475
 REVISÃO:
 0
 DATA DA ÚLTIMA REVISÃO:
 09/10/2013

Nota:

Ficha de Emergência fornecida independente da venda do produto.

Os dados e informações constantes nessa FISPQ servem como medidas de mitigação dos riscos inerentes ao produto em relação ao meio ambiente, à saúde e à segurança do trabalhador, tomando por base estudos técnicos disponíveis. Essas medidas, entretanto, não devem ser interpretadas como exaustivas, devendo ser complementadas por outras medidas de proteção e manuseio do produto, a serem avaliadas caso a caso, conforme a destinação a ser dada ao produto. O não atendimento às recomendações desta FISPQ ou o uso do produto fora das condições indicadas nessa FISPQ são de responsabilidade exclusiva usuário. Informações complementares podem ser requeridas por normas e regulamentos locais e é dever do usuário respeitar as determinações legais locais existentes.